

# UFCW 951 BOLETIN

Issue 41 05.06.2015

United Food and Commercial Workers Union 951

El Boletín de UFCW 951 es una publicación de UFCW Local 951, diseñada para brindar a los miembros una breve actualización y avisos de los eventos por venir. El boletín es distribuido en su centro de trabajo por representantes de la unión y también está disponible en línea en [www.ufcw951.org](http://www.ufcw951.org). Para recibir correos electrónicos con el Boletín durante la primera semana de su publicación, llame al Departamento de Comunicaciones de UFCW 951 al 1.800.999.0951.

## Los descansos son un derecho del contrato - No una obligación legal

**No es una ley federal o estatal que requiera que los empleadores le den un descanso a trabajadores de 18 años o más.** La razón por la cual todos los trabajadores de UFCW 951 reciben descansos es porque es parte de su contrato con la unión. Cuando los miembros no toman sus descansos, están poniendo éste derecho del contrato en riesgo.

“Dado a que los descansos son un tópico de la negociación colectiva, y no un requerimiento de la ley, son tema durante las negociaciones cada vez que se trabaja en la negociación de un contrato,” dijo John Cakmakci, presidente de UFCW 951. “Los empleadores mantienen un registro de los descansos no tomados para apoyarse sus propuestas de eliminar o cortar los descansos en el contrato. Su posición es que los trabajadores no necesitan sus descansos dado a que no los toman”.

El proteger sus derechos del contrato es una razón por la cual UFCW 951 los incita a tomar sus descansos. Cuando un miembro no toma su descanso, le está otorgando dinero a la compañía, quitándoles horas de trabajo a sus compañeros y dando la apariencia de que su lugar de trabajo cuenta con el número suficiente de personal.

“Cuando los administradores reusan a darle a los trabajadores sus descansos, están violando el contrato, y se debe presentar una queja” dijo Cakmakci. “UFCW 951 recientemente resolvió una queja de 40 miembros en una tienda a quienes de manera colectiva les fueron negados 418 descansos. Ellos compartieron el resultado de la resolución de la queja que fue equivalente a \$950”

Para presentar una queda de un descanso que se le ha negado, contacte a su auxiliar.

## Miembros del Local 951 ganaron en la rifa del ABC Internacional

Miembros de UFCW 951, Patricia Twining de Meijer #180 fue seleccionada al azar por UFCW International para recibir una tarjeta de regalo de A\$250 por participar en el Club de Balotas Activas. Stephanie Meerman de Meijer #71 también ganó una tarjeta por \$250 por ser quien registró a Patricia para participar en el ABC. Para participar en el ABC, contacte a su representante de la unión al 1.800.999.0951



(Continúa)

## Felicitaciones a los ganadores de ABC de la Region Este!

Los ganadores del primer trimestre del ABC de la rifa de UFCW 951 han sido anunciados! Cada trimestre, todos los miembros de UFCW 951 que donan \$1 a la semana en ABC, participan en la rifa de una de las 120 tarjetas de regalo de \$25 cada una. Cuarenta ganadores por región han sido elegidos al azar. Los ganadores de la región este están listados a continuación.



John McMahan  
Meijer #881

Jon Abner, Meijer #883	Justin Grihorash, Meijer #227	Gregory Simota, Meijer #185
Carol Aerson, Meijer #67	Hope Hammond, Meijer #27	Holly Siwka, Meijer #227
Denise Alberts, Meijer #227	Roy Hofer, Meijer #242	Brian Sorenson, Meijer #35
Linda Bailey, Meijer #55	Edward Horridge, Meijer #46	Virginia Sweet, Meijer #227
Christopher Barnett, Meijer #32	James Hynes, Meijer #63	Horacestine Thompson, Meijer #188
Christopher Burrell, Meijer #243	Otis Krimminger, Meijer #243	Brandon Trouser, Meijer #53
Latavia Clark, Meijer #35	Shirley Lacroix, Meijer #57	Kamonu Tucker-Williams, Meijer #268
Jennifer Colf, Meijer #67	John McMahan, Meijer #881	Donna Vanhouten, Meijer #185
Cameron Convery, Meijer #883	Linda Michie, Meijer #55	Joseph Verbouw, Meijer #245
Frank Crawford, Meijer #222	Naomi Moore, Meijer #260	Laurann Webb, Meijer #227
Ronald Desparois, Meijer #582	Cordon Murphy, Meijer #222	Christopher Wensley, Meijer #72
Sherry Dunbar, Meijer #242	Regina Rickett, Meijer #268	Kelvin Wheeler, Meijer #231
Jakob Egan, Meijer #70	Michael Rooksberry, Meijer #105	
Jessica Ferris, Meijer #54	Cheryl Sammut, Meijer #227	

ABC provee a los miembros con protección ante políticos en contra de las uniones al apoyar candidatos en favor con los trabajadores: Demócratas, Republicanos o Independientes. Las contribuciones a ABC ayudan a la clase trabajadora en campo de juego político al activar y amplificar su voz política. Para más información acerca de las rifas de ABC, contacte a su representante de la unión.

## Actualización de la Negociación Colectiva

**Harding's #356** – En Abril, de manera abrumadora, los miembros de Hardings #356 ratificaron su contrato nuevo. La unión ha podido negociar un incremento en las contribuciones para pensión e incrementos de salarios para sus trabajadores, y ha limitado el incremento en el costo de la cobertura de salud con el compromiso de que la compañía revisara el costo anualmente. Gracias especiales para Chris Roush y Candice Roow por su asistencia durante la negocian y la ratificación del nuevo contrato.

**Valley City Linen** – UFCW 951 y los miembros han logrado un acuerdo tentativo en gran parte del lenguaje del contrato. Negociaciones continúan en algunas partes claves incluyendo los salarios.

**JBS** – UFCW 951 y JBS han acordado empezar las negociaciones del contrato de forma temprana y existe la oportunidad de que la unión pueda asegurar incrementos salariales para los miembros actuales de JBS, junto con beneficios de salud mejorados.

UNASE A LA CONVERSACION...



John Cakmakci, Presidente  
Dave Way, Secretario-Tesorero  
Karin Hopman, Recopiladora de Datos

1.800.999.0951 • [www.ufcw951.org](http://www.ufcw951.org) • [www.facebook.com/ufcw951](http://www.facebook.com/ufcw951)